



ناماده‌کردنی: مامؤسنا محمد عبد الرحمن
و تار خوین لە مزگەوتى: حاجى لەر: كەلار

دەكات ئا ئەوه تاوانبارە .. وە ئەگەر
پېڭىر لەو خۆپارىزى كىرىن بۇ لە سزاي
خواي گەورە ئا ئەوه بىانووى بۇ
دەھىنرىيەتەوە و تاوانبار ناكىيەت چونكە
ناتوانىيەت ئەو خوتورە دەرۈونى يانە لە
خۆى دوور خاتەوە، بۆيە ئەوهندەي
بەسە كە هەولۇ بىدات بۇ رەت كىرىنەوە و
دوور خستنەوەي ئەو ختوورانە و كار
پىنەكىرىنىان و بېپارىش نەدات كەوا
كاريان پىبكەت و بېپارىيان لە سەر
بىدات...).

وە شىيخ () فەرمۇويەتى:
(حەسودى): بىرىتى يە لەوەي كەوا مرقۇـ
پىئى ناخوش بىت خوا ناز و نىعەتى
داوه بە سەركەسىكى ترەوە جىگە لە
خۆى، بۇ نموونە: پىت ناخوش بىت كەوا
خوا نىعەتى خۆيى داوه بە سەر ئەو
پىياوهدا بە مال و پارە يان بە كور و

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ

حەسودى بىردىن بە يەكتە ((ولا تحاسدوا)): ()

(حەسودى): بىرىتى يە لە خۆزگە خواستنى
كەسىك بە نەمانى ناز و نىعەتى خوا بە
سەركەسىكەوە كە شايىستەيەتى بە
شىيوه يەك كەوا گشتىگىر تر بىت لەوەي كە
ھەولۇ بىدات بۇ ئەوه يان ھەولۇ نەدات ، جا
ئەگەر ھەولى دا ئەوا دەبىت بە سىتمەكار
و دەست درىزىكار، وە ئەگەر ھەولى بۇ
نەدا و دەرى نەخست و نەشبووه
ھۆكاريک بۇ جەخت كىرىنەوە لە
ھۆكارەكەنەي ناخوش حالى كەوا
مسلمانى لىقەدەغە كراوه لە ئاستى
مسلماندا ئەوا سەير دەكىيت: جا ئەگەر
پېڭىر لە دەرنەخستن و نەبۇونە ھۆكار بۇ
لە ناودانى بىدەسەلاتى و بىتowanايى بۇ
بە شىوارىيک كەوا ئەگەر توانايى بىت ئەوه

() :

(﴿ ﴾) :

" :

() () :

واته: لەم فەرمۇودەيەدا ئەوه
تىدەگەين كەوا پقەبەرایەتى حەلّان نى يە
بەرامبەرى يەكتىر چۈونكە پق و قىن لە
يەكتىر بۇون تىكىدەرى دىنە و ئايىن
دادەتاشىت، لەبەر ئەمە پىيغەمبەر (﴿ ﴾)
فەرمانى كىردىووه بە دۆستىا يەتى و
خۆشەويىسىتى يەكتىر تا ئەو پادەيەى كە
فەرمۇويەتى: دىيارى بەدەن بە يەكتىر بۆ
ئەوهى بىن بە خۆشەويىسىتى يەكتىر .

وە () فەرمۇويەتى:
("پق و قىنتان لە يەكتىر نەبىت" ،
مەبەست ئەوهى يەپىگا و ھۆكارەكانى پق
لىيپۇون مەگىنەبەر چۈنكە پق و قىن خۆى
لە سەرەتاوه بە دەست نايەت، وە
ووتراوه: مەبەست قەدەغە كىردىنى ھەوا و
ئارەزووە گومراڭا كارەكانە كە دەبىتە ھۆى
پەيدابۇونى پق و قىن، منىش دەلىم
() : بەلكو گشتىگىر ترە
لەوهى كە مەبەست قەدەغە كىردىنى ھەوا
و ئارەزووە گومراڭا كارەكان بىت چۈنكە
گىتنە بەرى ھەوا و ئارەزووە كان جۆرييە
لە پق و قىن، وە لە راستىدا پق و قىن لە
نېوان دوو كەسدا دەبىت، بەلام مەندىك

. () : ()
. (/) : ()

مندال يان بە ژن و خىزان يان بە زانست
يان بە خواپەرسىتى يان بە جىگە لەمانە لە
نیعەتەكانى تر، جا خۆزگەى نەمان و لە
ناوچۇونى بخوازىت يان نەيخوازىت
يىسانە و هەر بە حەسودى دەزمىردىت.
ھەرچەندە مەندىك لە زانايانيش
دەفەرمۇون: حەسەودى: برىتىيە لە
خۆزگە خواستنى كەسىك بە نەمانى ناز و
نیعەتى خوا بە سەر كەسىكى ترە،
بەلام ئەمە پىيس ترە و توند و خەس ترە،
ئەگىنا تەنها پىناخوش بۇونى مەرقى
بەوهى كە خوا نیعەتى خۆى بىدات بە
سەر كەسىكى تردا ئەوه برىتىيە لە
حەسەودى) ().

زىياد كىردىنى نرخى شت و مەك لە
سەر يەكتىر بە بىن مەبەستى كەپىنى ((ولَا
تەناجشوا)):

" " " :) :
: ()
واته: () برىتىيە لە زىياد كىردىنى
نرخى شت و مەك لە سەر يەكتىر بە بىن
مەبەستى كەپىنى بۆ ئەوهى كەسىكى تر
جىگە لە خۆى بکەۋىتە ناوئەزىيادە
دانەيەوه .
رق و قىن لە يەكتىر بۇون: ((ولَا
تېباڭضوا)):

. (/) : ()
. (/) : ()

پشتى لىدەكەت، وە خۆشەویستىش بە پىچەوانە وە پۇوىلىدەكەت، وە ووتراوه: مەبەست ئەۋەيە با يەكىكتان خۆ پىش خەرنە بىت بە سەر كەسىكى ترەوە، وە بە خۆ پىش خەر ووتراوه پشت لىكار لە بەر ئەۋەي پشتى لىدەكەت كاتىك خۆى پىش دەخات لە شتىكدا بەرامبەر بە ئەۋى تر، وە ئىمامى () لە كتىبى () دا بە لەمە تايىبەت تر لىكىداوەتەوە فەرمۇويەتى: من پشت لىكىدىن تەنها بەوە دەزىمىم كە پۇولە لا بکات لە كاتى سەلام كردندا، بەوەي كە پۇوى تىنەكەت و پشتى پۇومەتى لىبکات، وە كۆ بلىيەئى ئەم لىكىدانەوەي لە كۆتايى فەرمۇودەكەوە وەرگرتۇوە كە پىغەمبەر (ﷺ) فەرمۇويەتى: "بە يەك دەگەن، بەلام ئەم پۇو ناكاتە ئەو، وە ئەۋىش پۇو لە ئەم ناكات، وە چاكتىنيان ئەۋەيانە كە دەست بە سەلام كردن دەكەت" ، چونكە لەمە وا تىدەگەيت كە دەرىپىنى سەلام كردن لە هەردووكىيانەوە يان لە يەكىيانەو ئەو پۇولە لا كردنە هەلدىگەيت و نايھىلىت . . . وە ئەۋەش پشتىگىرى ئەم لىكىدانەوەي بکات ووتەكەي () كە فەرمۇويەتى: پشت لىكىدىن بىرىتىيە لە ناكۆكى بۇون و عاجز بۇون() .

ماامەلە كردن لە سەرمامەلەي
يەكتىر: ((ولا بيع بعضكم على بيع بعض))

جار بىۋ ئەۋەش بە كار دىت ئەگەر لە يەكىكىش لە دۇوانە وە بىت، وە ئەۋېق و قىنەش زەم كراوه كە لە پىيىناو جىگە لە خواى گەورەدا بىت، چونكە پق و قين لە پىيىناو خواى گەورەدا واجب و پىيوىستە و خاوهەنە كەشى پاداشت دەرىتىھە لە بەر ئەۋەي حق و مافى خواى بە گەورە پاگرتۇوە ئەگەر چى هەردووكىيان يان يەكىكىيانىش لە لاي خوالە كەسانى ئاشتى خواز بن، وەك ئەۋەي تىكوشان و هەولڈانى پىيى پىىدەباتە بەر باوەر بۇون بە شتىك بە پىچەوانە ئەۋەكەي ترەوە ئەۋىش پق و قىنە لىدەبىت لە سەر ئەو، ئائەوكەسە چاولىپۇشاو كراو دەبىت لە لاي خوا) () .

پشت لە يەكتىر كردن ((ولا

تداروا)):

() فەرمۇويەتى:
("پشت لە يەكتىر كەن" ،)
() فەرمۇويەتى: مەبەست ئەۋەي پشت لە يەكتىر كەن بەوەي يەكىكتان پشت لە براكەي بکات، لە پۇوكىدىنى پشتى كەسىك لە كەسىكى ترەوە وەرگىراوه ئەگەر پۇوى تىنەكەت و پۇولە لا بىت لە كاتىكدا كە دەيىنېت، وە () فەرمۇويەتى: بە پۇو لىنە كردن ووتراوه پشت لىنە كردن چونكە ئەو كەسەي رق و قىنە لە دىلايە پۇولە لا دەبىت، وە هەر كەسىك پۇولە لا بۇو

ئەم مامەلە يە هەلۆه شىئە وە بۇ ئە وە ئى
 من بە نرخىكى زىاتر لىيٰتى بىكىم،
 ئەمەش حەرامە بە كۆرپە زانايىان) (.
ھەروەھا ناشىبىت موسىلمان شتى عەيىب
دار بقىرۇشىت بە بىان موسىلمانى مەكەر
بۇنى روون بىكانە وە :
 " :) :

واته: حه لال نى يه بۆ هیچ کە سیک
شتموھ کیک بفروشیت بە کە سیکی تر لە
کاتیکدا کە ده زانیت ئە و شتموھ کە عەیب
داره ئیلا مەگەر هە والى بدانى، وە
پینغەمبەر (علیه السلام) فەرمۇویەتى: "مۇسلمان
برای مۇسلمانە، وە حه لال نى يه بۆ هیچ
مۇسلمانیک شتیک کەوا غەش و خيانەت و
کەم و کورپى تىيىدا بىيىت بفروشیت بە
براکەی ئیلا مەگەر بۆى پوون بکاتە وە .
داخوازى كردنى ژن لە سەر
داخوازى يەكتىر ((ولا يخطب الرجل على
خطبة أخيه)): .

() فه رمومویه‌تی: مه بهست
به فه رموموده‌ی "مامه‌له" له سه ر مامه‌له‌ی
یه کتر مه که ن" ئوه‌یه که وا کپیار
شتومه کیک په سهند بکات و به باشی
بزانتیت و ناره زنزوی بکات و به شیوازیکی
گه رمه‌وه بچیته ده م بفرؤشه‌وه و لای بو
بکاته‌وه و هه ردووکیان بکهونه ناو باسی
نرخه که‌یه و تنه‌ها ئه‌وه مابیت که
مامه‌لکه دامه‌زیریت و پازی بین پیی ..
جا ئه‌گه ر بفرؤش و کپیار گه یشتنه ئه‌م
حاله‌ته ئه‌وا دروست نی‌یه بو هیچ که سیک
بیت‌هه بینیانه‌وه و داخوازی بکات له
یه کیکیان که وا مامه‌له که‌یان
هه لبوبه شیئنیت‌وه، وه ئه‌گه ر هر که سیک
ئه‌مه‌ی کرد ئه‌وا کاریکی خراپی کردووه،
وه ئه‌گه ر زانا بیت به قده‌غه کراویتی
ئه‌مه ئه‌وا سه‌رپیچی خوای کردووه و
تاوانباره، وه ئیمامی ()
فه رمومویه‌تی: مه بهست ئوه‌یه بلیت: لای
من له‌مه باشت‌هه‌یه ... () .

(و) فه رمومویه‌تی: (زانایان فه رمومویانه: فروشتن له سه‌ر فروشتنی يه‌کتر حه‌رامه، هه‌روه‌ها کرپینیش له سه‌ر کرپینی يه‌کتر، ئه‌مه‌ش بربیتی يه له‌وه‌ی که‌وا له کاتی په‌شیمانیدا بلیت به‌و که‌سه‌ی که شتیکی کرپیوه ئه‌م ماما‌له‌یه هه‌لوه‌شینه‌وه بؤ ئه‌وه‌ی من به نرخیکی که‌م ترو هه‌رزان تر پیت بفروشم، یان ده‌لیت به کاپرای بفروش

نىوان ئەوهى كە بۆ حەرامىتى و
ھەلۋەشاندە وە بىت لاي زۇرىنە زانىيان
بەلکو ئەمە لاي زۇرىنە زانىيان بۆ حەرام
بۇونە و گرىبەند و عەقدەكەش
ھەلۋەشىنىتە وە، بەلکو () كۆپى
زانىيانى گىپاوه تە وە لە سەر ئەوهى كە
ئەم قەغەكىدەن بۆ حەرامىتى يە ...

واتە: تاوهكى خوازبىنى كارى يەكەم
مارەيى دەكەت و ئەو كاتە تەنها
بىئۇمىدى دېتە دى بۆ خوازبىنى كارى
دووهەم .

واتە: يان تاوهكى خوازبىنى كارى
يەكەم واز دېنیت لە خواستنى، ئەو كاتە
دروستە بۆ ئەوهى دووهەم بچىتە خوازبىنى
ئەو ئافرەتە داواكراوه، لىرەدا ھەردوو
دەرئەنجامەكە جىاوازن: يەكەميان
دەگەرېتە وە بۆ بىئۇمىدى، وە دووهەميان
دەگەرېتە وە بۆ بئۇمىد و ھىوا بۇون ...
ستەم لىيکردن ((لا يظلمه)): .

واتە: نابىت موسىلمان بچىتە خوازبىنى
ئافرەت لە سەر خوازبىنى براي موسىلمانى
تاوهكى ئەو دەيخوازىت يان وازى
لىدىنیت.

واتە: يان تاوهكى خوازبىنى كارى
يەكەم پىئى بىدات واتە بەوهى
دووهەم ...
() فەرمۇويەتى:
(زۇرىنە زانىيان فەرمۇويانە:
ئەم قەغەكىدە خوازبىنى لە سەر
خوازبىنى بۆ حەرامىتى يە، وە
() فەرمۇويەتى: ئەم
قەغەكىدە خوازبىنى لە سەر خوازبىنى
لە پەوشىت و ئاكار بەرزىيە و بۆ
قەغەكىدەنىكى حەرامىتى نىيە كەوا
گرىبەند و عەقدى يەك خىتنى ژن و
مېرد ھەلۋەشىنىتە وە لاي زۇرىنە زانىيان،
() ئاوابى فەرمۇو
بەلام ھىچ پەيوەست بۇونىك نىيە لە

ئەوەيە نايادات بە دەست كەسيكەوه كە سته و زولمى لىباكتا، بەلكو بەرگيرى لىدەكتا، و دەپارىزىت لە خراپە و زيان و زەرەر، كەواتە ئەمە دوو شىتى كۆكردۇوه تەوهە:

يەكەم: كەوا خۆى سته و زولمى لىناكتا.

وە دووهەم: كەوا نايادات بە دەست كەسيكى ترەوه كە سته و زولمى لىباكتا، بەلكو بەرگيرى لىدەكتا.

لە بەرئەمه زانىيان (پەممەتى خوايان لىبىت) فەرمۇويانە: واجب و پىويسىتە لە سەر مەۋھى موسىلمان كەوا بەرگيرى بکات لە براى موسىلمانى لە سومعەت و ناموس و لاشە و مال و سامانىدا، واتاي بەرگيرى كردن لە سومعەت و ناموسى ئەوەيە: كە ئەگەر بىسىتى يەكىك جوينى پىدەدات و غەبىھەت و زەمى دەكتا ئەوا پىويسىتە بەرگيرى لىباكتا، هەروەها واتاي بەرگيرى كردن لە لاشەي ئەوەيە: كە ئەگەر يەكىك ويسىتى دەست درېزى بکاتە سەر برايەكى موسىلمانت و توش لە تواناتدا هەيە ئەو دەست درېزى كردنە رەت كەيتەوه ئەوا پىويسىتە لە سەرت كەوا بەرگيرى لىبىكەيت، هەروەها واتاي بەرگيرى كردن لە مال و سامانى ئەوەيە: كە ئەگەر يەكىك ويسىتى مالكەي ببات، ئەوا پىويسىتە لە سەرت كەوا بەرگيرى لىبىكەيت).

. () : () .

واتە: "ستەم و زولمى لىناكتا" ئەمە هەوالە بە واتاي فەرمان پىكىردن بەوهى كە سته و زولىم لە يەكتەنەكەن، چونكە سته و زولمى موسىلمان لە موسىلمان حرامە.

وە شىخ () فەرمۇويەتى: (ستەم و زولمى لىناكتا نە لە مال و سامانىدا، وە نە لە لاشەيدا، وە نە لە سومعەت و ناموسىدا، وە نە لە خىزان و كەس و كارىدا، واتە سته و زولمى لىناكتا بە هىچ جۆرىك لە جۆرەكانى سته و زولىم...).

نەدان بە دەستەوهى يەكتە

((ولا يُسلِّمُ)): () فەرمۇويەتى: (مەبەست بە "نايادات بە دەستەوه" ئەوەيە كەوا وازىلەنەتتىت بۇ كەسيك يان بۇ شتىك كە زيانى پىشكەيەنىت بەلكو سەرى دەختات و بەرگيرى لىدەكتا، وە ئەمەش تايىبەت ترە لە سته لىنەكىردن، وە ئەمەش هەندىك جار واجبە و هەندىك جارىش سوننەتە بە پىرى جىاوازى حالەتكان، وە لە رېڭايمەكى ترى فەرمۇودەكەدا هاتووه: "نايادات بە دەستەوه لە كاتىكدا كە بەلايەك پۇوى تىدەكتا" ...).

وە شىخ () فەرمۇويەتى: ("وە نايادات بە دەستەوه" مەبەست

. () : () . () / () : () .

لەم حالەتەدا واجبە بىئى لىپىگىرىت ئەگىنا
بەرزى دەكاتەوە بۆ لای دەسەلات داران،
وھ ئەمەش بىرىتى نىيە لە غەيىبەتى
حەرام و قەدەغە كراو بەلکو بەشىكە لە
ئامۇرۇڭارىيە واجبەكان، وھ ئاماڙەشى
تىدىايە بۆ واژهىنان لە غەيىبەت كردن
چونكە هەركەسىك خراپەكانى براكەى
ئاشكرا بىكەت ئەوا دايىنەپوشىوھ ... () .
چواردەيەم: خۆ بەدۇور راڭرتىن لە خوين
ومال و ناموسى يەكتربە ناخەق ((كۈل
المسلم على المسلم حرام دمه و ماله
وعرضه)) .

پىغەمبەرى خوا (ﷺ) لە پىناسەى
موسلىمانى پاست و ساغ و كاملىدا
فەرمۇويەتى: (() .

واتە: موسلىمان ئەو كەسەيە كەوا
موسلىمانان پارىزراو و سەلامەت بن لە
زمان و دەستى .

لە شەرھى ئەم فەرمۇودەيەدا: (() .
واتە:
"جوين دان بە موسلىمان فاسقىتى و لە
رېدەرچۇونە، وھ كوشتار كردىنى
بەشىكە لە بىباوهپى" () .
فەرمۇويەتى: () .

. () : / () : () .
. () : () : () .
. () : () : () .

و قەبول نەكىرىنى حەق و بە كەم زانىنى
خەلک و بە چاوى سوکەوە سەير
كىرىنىان") .

سيانزەيەم: داپۇشىنى عەيىيە و تاوان و
كەم و كورىي يەكتز ((ومن ستر مُسْلِمًا سَتَرَه
الله يوْمُ الْقِيَامَةِ)) :

() فەرمۇويەتى:
("مەركەسىك موسلىمانىك داپۇشىت"
واتە: دەبىيىت بە سەركارىكى
نابەجىوھ و ئاشكراي ناكات بۆ خەلک و
دايدەپۇشىت، وھ ئەمەش ئەوھ
ناگەيەنیت كەوا واپىنېت لە پىلىگىتنى و
قەدەغە لىكىرىنى و ئامۇرۇڭارى كىرىنى لە
نېوان ھەردوکياندا، وھ حالەتى
دروستىتى شايەتى دان لە سەرى بەوھ
لىكىدەدرىتەوھ كەوا ئەگەر پىلىگىتنى و
ئامۇرۇڭارى كرد بەلام ئەوھ وھر وازى نەھىتى
لە كردىوھ خراپ و نابەجىكەى و ئەنجا
ئاشكراشى كات، ھەروھا موسلىمان
فەرمانى پىكراوه بەوھى كە خۆى
داپۇشىت و خراپەكانى ئاشكرا نەكەت
ئەگەر ئەنجامىدا، وھ ئەگەر پۇيىشت بۆ
لای كاربەدەستان و دانى نا بە تاوان بارى
خۆى ئەوا پىڭىرى ئەمەى لىنەكىت، وھ
ئەوھى پۇون بىت ئەم داپۇشىنە لە
كانتىكدا دەبىت ئەگەر تاوانەكە كوتايى
پىھاتبىت، وھ پىلىگىتنى و قەدەغە
لىكىرىنى بۆ تاوانىكە كەوا كەوبىتىتە
ناوىيەوھ و سەرقالى ئەنجام دانى بىت

. () : / () . () .

* شرح بعض الالفاظ الواردة في

الحديث:

...) (.

واته: ئەم فەرمۇدەيە گەورەبى مافى موسلمانى تىدایە، ھەروھا حۆكم و بېپار دان بە سەر ئەو كەسەئى كەوا جوینى پىيىدەدات بە ناحەق بە فاسقىتى و لەرىدەرچۈون، كوشتار كەدىنى بە بەشىك لە بىباوهپى ... بە واتاي بىباوهپى و داپۆشىنى نىعەت و چاكەكارى لە برايەتى موسلماناندا.

ھەروھا (فەرمۇيەتى:))

:

.) (.

واته: كوشتار كەدىنى موسلمان لە گەل برای ئايىنيدا ئەگەر چى لە بنەواشدا برای نەبىت كوفە واته لە كوفە دەچىت لە پۈوهە كەوا ئەمە لە ئاكارى كافرو بىباوهپەكانە ... چونكە مافى موسلمان بە سەر موسلمانەوە ئەوەيە كەوا يارمەتى بىدات و پشتىوانى بکات زەرەر و زيانىلىيگىرىتەوە .

(﴿

...) (.

لە كۆتايدا دەلىم:

﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلَاخُوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قَلوبِنَا غُلَالاً لِلَّذِينَ أَمْنَوْرَبَنَا إِنَّكَ رَوْفٌ رَّحِيمٌ﴾ ...

. (/) : (/) : ()
. (/) : (/) : ()